

Máquinas portátiles marca VIRUTEX
Máquinas portátiles y encoladoras marca LEGNA
Gufas para sierra-cinta, modelos ORTEGUIL
Lijadoras, bandas lija, discos lija de cualquier medida
Repuestos ¡muchos repuestos para esas marcas!
Herramientas cortantes y prensas para encolar

Convocatoria de elecciones de Procuradores en Cortes

Decretos de la Presidencia del Gobierno regulando el desarrollo de las mismas

ILESOS DESPUES DEL SUSTO



MÁLAGA. — Los hijos de los señores Norman Shaw, Darre, de 9 años, y Bracey, de 7, se encuentran internados en el hospital de Málaga. Los dos niños y su hermano Mark, de 4 años, permanecieron sepultados entre los escombros del hotel Riviera, de Benalmádena. El matrimonio Norman Shaw, con su hijo Mark, de 4 años, el más pequeño de los tres hermanos que fueron rescatados de los escombros del Hotel Riviera de Málaga. — (Foto CIFRA GRAFICA)

La de elecciones de consejeros nacionales será fijada su fecha en el próximo Consejo de Ministros

Referencia del celebrado ayer presidido por el Jefe del Estado en el Pazo de Meirás

LA CORUÑA, 13. (Del enviado especial de PYRESA, José J. Barriga Bravo) — La aprobación de los decretos de convocatoria de elecciones de Procuradores en Cortes de representación familiar, sindical, de la Administración Local y de colegios, corporaciones y asociaciones, ha sido uno de los acuerdos más importantes adoptados en el Consejo de Ministros celebrado esta mañana en el Pazo de Meirás, bajo la presidencia del Jefe del Estado.

Otros acuerdos importantes se refieren a la regulación de la campaña cerealista, al precio de la leche y a la aprobación del reglamento de cooperación.

El Consejo de Ministros adoptó varios acuerdos que benefician a la región gallega, singularmente en orden a Obras Públicas, Agricultura, Trabajo y Vivienda.

Poco después de las ocho de la tarde, el titular de Información y Turismo, D. Alfredo Sánchez Bella, recibió a los informadores desplazados con motivo de la celebración del Consejo de Ministros en La Coruña, para darles cuenta de los principales acuerdos adoptados por el Gobierno.

res representantes de la Administración Local, serán elegidos en fechas muy próximas a las señaladas para los de representación familiar.

Respecto a la convocatoria de elecciones de Consejeros Nacionales, el Ministro de Información y Turismo indicó que preceptivamente habían de celebrarse dentro de los dos meses siguientes al día 15 de septiembre. Se espera que la fecha de convocatoria sea fijada en el próximo Consejo de Ministros, que se celebrará, según lo previsto, en San Sebastián, el día 17 de septiembre.

ACUERDOS REFERENTES A OBRAS PUBLICAS

El Consejo, añadió en relación con otros temas el Ministro de Información y Turismo, prestó su conformidad a un decreto por el que se convoca a concurso público para la construcción y explotación de un puerto para grandes secos en la ría de Arosa. El puerto deberá tener una capacidad mínima, en su primera fase, para un tráfico anual de entrada y salida de 10 millones de toneladas, amplia-

Pasa a la Pág. 11

PRESENTACION DE CREDENCIALES



CASTELGANDOLFO. — Hassan Mustafá Al-Nakib, de Irak, con el Papa Pablo VI, después de presentar sus credenciales como nuevo embajador de su país en la Santa Sede, en la villa de verano de Castelgandolfo. — (Telefoto CIFRA GRAFICA)

Egipto decidido a ir a la guerra

SADAT: «La batalla será extremadamente feroz, pero no hay otra alternativa»

Formación de nuevo Gobierno, en LIBIA

EL CAIRO, 13 (Efe-Upi). — El Presidente El Sadat ha declarado anoche que Egipto está decidido a ir a la guerra contra Israel y señaló que la lucha no se limitará a cambiar disparos por encima del Canal de Suez.

«La batalla será extremadamente feroz, extremadamente cruel y extremadamente amarga, pero no hay otra alternativa», dijo Sadat. La situación en el mundo árabe es muy complicada, pero eso no nos impedirá dar cima a nuestra lucha.

El Presidente hablaba a las tropas durante una visita a la sede de información militar, ayer por la mañana. El discurso ha sido distribuido por la agencia semi-oficial «Oriente Medio».

«Esta vez estamos decididos, dijo. Nos enfrentaremos al enemigo no muy tarde. Estamos haciendo los planes más cuidadosos. De otro modo, habría dado la orden de ir a la guerra hace mucho tiempo.

«Hago todos los cálculos posibles; estamos dispuestos al sacrificio, pero el enemigo pagará el precio por cada sacrificio que hagamos. Nuestro plan es que 1971 será decisivo; la situación hoy es extremadamente complicada pero eso no nos impedirá completar nuestra lucha. Nuestra tarea será inusitada porque nos enfrentamos a un enemigo astuto, traicionero y feroz. Nosotros debemos también ser inteligentes y astutos, y ferozces también, porque nuestro enemigo es cobarde.

«La victoria de 1967 trastornó sus cabezas y les hizo perder el equilibrio, pero la próxima batalla probará quién es firme y fuerte».

Sadat dijo: «Deseo que tengáis confianza en que todo lo que pueda hacer antes de dar la orden será hecho. Si Dios quiere, seremos victoriosos pero la batalla será extremadamente feroz, extremadamente cruel y extremadamente amarga, pero tenemos que pasar por ello. No hay otra alternativa».

La agencia informa que Sadat visitó después una base aérea en «algún lugar del país». Estaba acompañado por el general Mohamed Ahmed Sadek, Ministro de la

guerra y por el comandante de aviación mayor general Ali Barindall.

ULTIMATUM DE SADAT

EL CAIRO, 13 (Efe-Upi). — El Presidente egipcio Sadat ha fijado la fecha límite del 15 de agosto para que las gestiones diplomáticas estadounidenses logren un acuerdo de paz en Oriente Medio, informa un incluyente periodista próximo a Sadat.

Mohamed Hassanein Hikál, director del diario «Al Ahram» y Ex-ministro de Información, manifestó que la fecha límite había sido fijada en un intercambio de mensajes entre el Presidente Sadat y el Presidente Nixon.

Hekál añadió que Sadat basaba su decisión en los puntos siguientes:

—Egipto mantuvo una gran actividad en julio y principios de agosto para reorganización de la Unión Socialista Árabe.

Este año sería decisivo, porque Egipto no puede tolerar esta situación «flotante» entre la paz y la guerra.

—Egipto no puede permitir un quinto año de ocupación israelí de territorios árabes. De otra forma la ocupación se convertiría en un «statu quo».

—La Federación de Repúblicas Árabes que incluye Egipto, Siria y Libia, tendrá efecto a partir de 1 de septiembre.

—La Asamblea General de la ONU se reunirá en septiembre y «no podemos permitir que la Or-

ganización de las Naciones Unidas, en su calidad de intermediario, sea utilizada para impedir la realización de un acuerdo de paz en Oriente Medio».

Pasa a la Pág. 13

Sánchez Bella, en Santiago



El Ministro de Información y Turismo, D. Alfredo Sánchez Bella, acompañado de su distinguida esposa, realizó una visita a Santiago de Compostela y se detuvo de manera especial en el Burgo de las Naciones. — (Foto CIFRA)

Siria refuerza sus posiciones

Jordania acusa a los guerrilleros palestinos de los combates fronterizos

BEIRUT, 13. (Efe). — El corresponsal de la Agencia «UPI», John Bonar, informa hoy desde Ramtha, la ciudad jordana más próxima a la zona de batalla, que la frontera se ha mantenido en calma durante toda la noche.

Por otra parte, un policía militar en la desierta oficina de pasaportes de la citada localidad manifestó que las fuerzas sirias, provistas de 14 tanques, habían intentado invadir Jordania, a las 16:30 (hora española) de ayer, siendo rechazadas por la artillería jordana en una batalla que duró dos horas.

Este policía, que declinó dar su nombre, señaló que los jordanos dañaron cinco tanques sirios. Y agregó que se habían disparado granadas de mortero desde Siria yendo a caer una bomba de artillería, de tamaño medio dentro de la localidad de Ramtha donde los cohetes lanzados por los sirios hicieron explosión ante el edificio de aduanas.

No hubo movimiento militar durante la noche aparte de un «jeep» jordano que avanzó a una posición más de vanguardia.

Según el corresponsal de la agencia «UPI» John Bonar las colinas situadas al sur de Ramtha se hallan llenas de puestos jordanos avanzados aunque no hay señales de concentraciones de tropas o de vehículos blindados y agregó que los militares jordanos le habían impedido que se trasladara a la frontera sirio jordana donde tuvieron lugar los combates.

JORDANIA ACUSA A LOS PALESTINOS

AMMAN, 13. (Efe-Upi). — Jordania ha acusado hoy a los guerrilleros palestinos de los combates fronterizos con Siria, que culminaron en el corte de relaciones diplomáticas entre Damasco y Amman, el pasado jueves.

Una declaración gubernamental señala que los combates tuvieron lugar entre «hombres armados» con «vehículos blindados de identidad desconocida». Y en la terminología usual jordana «hombres armados» hace referencia a guerrilleros palestinos.

El Gobierno jordano no identificó a los vehículos blindados como sirios y las fuerzas militares hacen notar que el Ejército de Liberación de Palestina, que posee tanques, se halla situado en la zona de los combates.

Por otra parte, el Gobierno de Amman deplora la decisión de Damasco de romper las relaciones sirio-jordanas y pone de relieve que «nos sorprende esta medida y esperamos que el Gobierno sirio reconsidere su decisión».

NUEVOS INCIDENTES

BEIRUT, 13. (Efe-Upi). — Fuerzas sirias y jordanas sostuvieron hoy una lucha en la frontera entre ambos países, ha declarado un portavoz militar sirio.

Durante la batalla, que duró una hora y 35 minutos, las tropas sirias destruyeron cinco tanques jordanos. Por parte siria no hay que lamentar ninguna pérdida, añadió el citado portavoz.

PAPANDREU, privado de la nacionalidad griega

ATENAS, 13. (Efe-Reuter). — El Gobierno griego ha privado hoy de su nacionalidad griega al ex-Ministro Andreas Papandreu, a causa de las actividades de este contra el régimen de Atenas en el extranjero. Un anuncio del Ministerio del Interior griego acusa a Andreas Papandreu, de 52 años, de actividades anti-nacionales.

Papandreu, hijo del fallecido dirigente del partido de la Unión del Centro, salió de Grecia en enero de 1968.

Estando en el extranjero, Andreas Papandreu ha formado una organización de la resistencia —el Movimiento de Liberación Panhelénica— para luchar contra el actual régimen griego.

Grabación de sonidos en hodos por ballenas

NUEVA YORK, 13. (Efe-Reuter). — Según un artículo publicado hoy en una revista científica de Nueva York, se ha conseguido grabar los sonidos emitidos por las ballenas.

Estos cantos son «una serie de hermosos y sorprendentes sonidos, fenómeno que no se había registrado hasta ahora», señala dicho artículo.

Las primeras grabaciones conocidas de los sonidos emitidos por las ballenas fueron hechas en 1952, desde una instalación hidrofona de la Marina norteamericana, en Hawái, se añade en dicho artículo.

Escoja la funda que desee para TAPIZAR SU COCHE en 20 minutos la colocaremos Avda. Rey D. Jaime 98 (Frente Instituto), Telf. 216432



AYER EN LA CIUDAD

Sigue apretando el calor de firme. Ayer, salvo opinión en contra, hubo una oleada por la tarde, realmente agobiante. No se estaba bien en ninguna parte. Claro que estamos llegando al medio agosto, cuando todavía es verano, y ahora es natural que haga este tiempo. Los amigos de lluvia de la noche anterior, con todo el preparado de relampagos y proximidad de tormenta, quedó en eso, más calor.

En la Casa Sindical se celebraron elecciones para cubrir cargos de importancia en los Consejos de Trabajadores y Empresarios. Hubo animación extraordinaria en la elección.

Por lo demás, sigue la vida normal de la ciudad, con mucho movimiento y vehículos por todas partes. Aunque se ha perdido la costumbre aquella de celebrar las fiestas agostinas, todavía quedan algunos barrios extremos y los grupos de viviendas, no por apartados olvidados, que se están preparando para lo que antaño fue el clásico "mos quem". Hoy es posible que se queden, algunos, pero en vez de carro, con utilitario, quizá; y hasta tal vez con coche mayor. Este puente, creemos que va a ser bien aprovechado. Y no renunciamos a visitar estos grupos de viviendas en estas clásicas fiestas. Siempre se aprende algo.

CENTROS OFICIALES

Gobierno Civil

El Excmo. Sr. D. Juan Aizpurua Azqueta, Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, una vez despachados los asuntos oficiales recibió las siguientes visitas:

D. Juan Bta. Pons Fabregat, Jefe Provincial de Tráfico acompañado del piloto del helicóptero de la Jefatura Central de Tráfico Sr. Márquez; D. Carlos Moreno Herreros, Director del Banco Central de San Sebastián; D. Teodosio Sangüesa Virgos, Alcalde de Morrellá; D. Vicente Salinas Archidona; Alcaldes de San Jorge, Cervorra del Maestre, La Jana, San Rafael del Río y Rosell; Ilmo. Sr. D. Francisco Grangel Mascarós, Alcalde-Presidente del Excmo. Ayuntamiento de Castellón.

Marcos - Molduras
CUADROS, ESPEJOS, lienzos en ARTESANIA GONLAI
Frente Cine Sindical.

SIGUE EN BOUTIQUE GRISEL'S
LA VENTA ESPECIAL DE TODOS SUS MODELOS,
Calle Calvo Sotelo, 10 (Esquina Alloza)
CASTELLON

DOBLE EL VALOR DE SU DINERO
Sigue la GRAN OFERTA DE VERANO
de Galerías Reverter

En Agosto nuestros artículos tienen precios más bajos que durante todo el año.

Galerías Reverter
Enmedio, 60 CASTELLON

Noticias de la Ciudad

GOBIERNO CIVIL DE CASTELLON

Destacada actuación de D. Graciano Tárrega Alonso en los trabajos de extinción de un incendio forestal

El pasado día 7 de los corrientes, y en las proximidades del pico «Font de Cabress» del término municipal de NULES, se produjo un incendio forestal, cuya gravedad, hacia tener en principio, su propagación al término de Artana.

La rápida y esforzada actuación de las fuerzas de la Guardia Civil, Guardería Forestal y voluntarios de los pueblos de Nules y limítrofes, permitió sofocar y extinguir el incendio de referencia.

Entre estos voluntarios, este Gobierno Civil, quiere destacar muy especialmente la singular intervención en estos trabajos de extinción del fuego, del vecino de NULES, D. GRACIANO TARREGA ALONSO, quien estuvo trabajando incansablemente desde el principio hasta la noche del dicho día y en la madrugada del día siguiente domingo salió, con gran esfuerzo, a sus espaldas, por la empinada ladera del monte, un extintor cargado de agua hasta la misma cumbre, donde aún existía un pequeño foco de fuego que se resistía.

Este Gobierno Civil se complace en hacer pública su felicitación al Sr. Tárrega Alonso, por su valor cívico y entusiasta colaboración. Castellón de la Plana, 12 agosto de 1971.

El Gobernador Civil,
JUAN AIZPURUA AZQUETA



DATOS FACILITADOS POR EL OBSERVATORIO METEOROLOGICO DE CASTELLON

BOLETIN CORRESPONDIENTE AL DIA DE AYER

Temperatura mínima 21,9 grados a las 1 hora 50 minutos.
Temperatura máxima 28,8 grados a las 15 horas 5 minutos.
Humedad relativa, 7 y 13 horas 83 y 71%, respectivamente.
Insolación eficaz 6 horas 10 minutos.
Recorrido del viento en 24 horas 86 kilómetros.
Dirección dominante del viento SE.
Precipitación en 24 horas hasta las 19 horas nula.
Presión atmosférica a las 19 horas 760,1 mm.
Tendencia bajando.

D. Vicente Farnós Pachés y D. Angel Mifsud Felis, elegidos presidentes de los consejos provincia es de empresarios y de trabajadores



D. Vicente Farnós Pachés y D. Angel Mifsud Felis han sido elegidos, respectivamente, Presidentes de los Consejos Provinciales de Empresarios y Trabajadores en sendos actos celebrados ayer, a primera hora de la tarde, en la Casa Sindical.

En primer lugar se constituyó el Consejo Provincial de Empresarios, así como su Comisión Permanente que está integrada por los Presidentes de las Uniones de Empresarios de los distintos Sindicatos. Después se procedió a la elección de Presidente del Consejo, tras lo cual fue elegido también el Vicepresidente. Fueron reelegidos para dichos cargos, D. Vicente Farnós Pachés y D. Rafael Porcar Beltrán.

Seguidamente, a la una de la tarde, tuvo lugar el acto de constitución del Consejo Provincial de Trabajadores y de su Comisión Permanente, integrada por los Presidentes de las Uniones de Técnicos y Trabajadores de los distintos Sindicatos. A continuación se procedió a la elección de Presidente y Vicepresidente del Consejo, siendo elegidos D. Angel Mifsud Felis y D. Enrique Casado Pedraza, respectivamente.

Ambos actos fueron presididos por el Delegado Provincial de la Organización Sindical D. Degradías Montoliu, con los Vicesecretarios de Ordenación Económica, D. Francisco Villalba, y de Ordenación Social, D. José Ferrer Ripollés.

Farmacias de Guardia

Hoy estarán de guardia las siguientes farmacias:

SEGARRA, Mayor, 51.
REBULLIDA, Enmedio, 16.
BALTANAS, Rda. Mijares, 105.
FIBLA, San Roque. Chafán Bertrán Artola.

Cultos

SANTOS DE HOY. — Santos Eusebio, pb.; Marcelo, Calixto, ob.; vda. MISA DEL DIA. — De Feria. De Santa María er Sábado. Memoria libre.

SANTOS DE MAÑANA.—La Asunción de Ntra Sra. y Ntra. Sra. de la Perseverancia. Santos Tarsicio, nr.; Alipio, Arnulfo, obs. — MISA DEL DIA. — De la Asunción. Solemnidad.

SANTA MARIA. — Hoy, misas, a las 8, 9, y 11 de la mañana. Por la tarde, misa a las ocho.

Mañana, misas a las 8, 9, 10, 11, y 12. Tarde, misa a las 7. Convento MM. Capuchinas, misa a las 7.30. Convento MM. Carmelitas, a las 8. Purísima Sangre, a las 9. San Agustín, 8, 9, 10, 11 y 12 de la mañana. Tarde, misa a las 6.

SAGRADA FAMILIA. — Hoy, misas a las 7, 8 y 9 de la mañana. Por la tarde, misa a las 8.

SAN PEDRO. — Hoy, misa a las 7.30 de la tarde.

Mañana, misas a las 7.30, 10 y 12 de la mañana. Tarde, misa a las 6. En San Pablo del Serradal, misa a las 11.

SANTISIMA TRINIDAD.—Hoy, misas a las 8 y 9.30 de la mañana. Por la tarde, misas a las 7.30 y 8.30.

Mañana, misas a las 7.30, 8.30, 9.30, 10.30, 11.30 y 12.30 de la mañana. Tarde, misas a las 7.30 y 9.30. En las Escuelas Pías, misa a las 8. En el Hospital Provincial, misas a las 7.30 y 9.

SAN JOSE OBRERO. — Hoy, misas a las 8 de la mañana y 7 de la tarde.

Mañana, misas a las 7, 9.30 y 11.30 de la mañana y 6 tarde. En el Ermitorio del Carmen a las 8.30. En San Lorenzo a las 12.30. En las Ventas de Benadresa, a las 4.45 de la tarde.

SAN FRANCISCO. — Hoy, misas a las 7.45, 8.30, 9.15 de la mañana y 7.30 de la tarde.

ENSEÑANZA LIBRE

MATRICULA DE INGRESO Y CURSOS

Durante todos los días hábiles del 17 al 31 de agosto, de 10 de la mañana a 2 de la tarde, en las oficinas de este Centro, se admitirá matrícula para los exámenes de Ingreso y Cursos en la próxima convocatoria de Septiembre.

NOTAS.— Las alumnas de ingreso no admitidas en la prueba de jurado, necesitan nueva inscripción.

Solo podrán matricularse para hacer el examen de ingreso aquellas alumnas que tengan cumplidos en 23 de diciembre de 1957 12 años. Podrán matricularse de primer curso, las alumnas que tengan la prueba de promoción a cuarto curso de primaria.

En el tablón de anuncios de este Instituto se detalla documentación y tasas.

CATOLICIDAD

SE LE CRUZO UN PERRO

Severino García García, de 51 años, vecino de Castellón, que circulaba pilotando una motocicleta, cayó de ella, al cruzarse un perro en la calzada, resultando el citado conductor con diversas lesiones de las que fue asistido en el Hospital, donde el médico de guardia calificó su estado de leve salvo complicaciones.

CONFESIO HABER ENTRADO EN EL BAR

No por la puerta principal ni en horas normales. Severino Fernández López, nacido en El Ferrol ha ce 24 años, penetró en un bar situado en la Avenida Hermanos Bou, según manifestó a la Policía tras su detención, con el deseo de apoderarse de los que no le pertenecían, lográndolo.

Desde hace algún tiempo venían cometiéndose algunas fechorías de este tipo no ya en bares, sino hasta en casas particulares, dando los clásicos palanquetazos durante la ausencia de los dueños.

Ahora con la detención de Severino, y del que le sigue en la información que figura aquí, un poco más abajo, se ha dado fin, por lo menos, a algunos de estos delitos, y ha terminado la «carrera» de estos dos.

Severino, el que ahora nos ocupa, es... dice él, maquinista naval, pero con amplísimos antecedentes en los archivos policiales, considerado como chantajista y escalador. Pues bien, Severino, que no sabemos como llegó a Castellón, se dejó caer en el bar de la Avenida Hermanos Bou, hace unos días, y realizó una «inspección ocular in situ», recorriendo las dependencias, los servicios y todo cuanto pudiera servirle de algo. Esto era en horas normales, cuando podía entrar por la puerta.

Volvio, pero ya por la noche, y en vez de entrar por la puerta delantera se descolgó por un patio vecino, y entró por los servicios hasta el bar, apoderándose de cuanto le vino a mano. Tras la operación, que a él le pareció perfecta, se fue, y aquí no ha pasado nada. Bueno, eso pensaba él, porque la Policía comenzó entonces sus investigaciones llamando la atención su presencia en Castellón, y claro, al pedirle que se identificara, se conoció quien era. Y con el conocimiento, se llegó a la conclusión de que él había sido el autor del desmán producido en el bar. Y así lo confesó y confirmó, por lo que con lo conocido fueron instruidas las diligencias para su entrega a la autoridad judicial, a disposición de la cual, ingresó en prisión.

EL DE LOS PISOS

Este otro, que hemos anunciado anteriormente, es algo más joven, pues solamente tiene 22 años, se llama Antonio Estrada Aleida, fontanero, que tiene una fantasía extraordinaria. Un buen día, malo para Antonio, alquiló un coche de esos sin conductor, y cuando se venía el plazo de devolución del coche y estaba «metido» en unas seis mil y pico de pesetas, en virtud del pacto establecido con el alquilador del coche, vió con sorpresa —¡no mucha desde luego!— que no tenía el dinero, y demandó un tanto la devolución del utilitario. Fue requerido para que lo devolviera, y no lo hizo.

Pensando un procedimiento rápido para encontrar las seis mil y pico, llegó a la conclusión que dado que no es época de boletos, y que faltaba bastante para la Lotería, debía arbitrar otro sistema, que le resultó nefasto. El tenía un duplicado de la llave de un piso, cuyos moradores gozaban de su completa confianza. Y aprovechando las vacaciones de los moradores, Antonio, entró en el piso y revolvió un poco todo aquello encontrando una huella de ahorro que contenía 4.500 pesetas. No tenía bastante, faltaba todavía más. Sacó el dinero de la huella, y ya inservible, la tiró en una cloaca, en la calle Trinidad. Volvió al año en la casa, ésta ya sin confianza, y se hizo con una caja portátil que contenía unas cinco mil pesetas. Esta cantidad unida a la anterior, ya completaba el pago de la deuda, podía devolver el utilitario, y todavía le quedaba efectivo con que poder tomarse algún whisky, de buena marca.

Con estos antecedentes, comenzó la Policía una investigación estrechándose el cerco y llegando pronto a pisarle los talones a Antonio, siendo detenido y confesando sus fechorías, su participación en lo de la confianza, y... en suma, dijo todo lo que conocemos.

Con estos datos, se comprobó lo de la huella en la cloaca, desfilándose la Policía hasta donde había indicado Antonio, en unión de un peón de la Brigada Municipal, recuperando de la misma la huella. Con todo lo conocido, y con la declaración de Antonio, se instruyeron las diligencias, que juntamente con el detenido pasaron a disposición de la autoridad competente.

Dos buenos servicios llevados a cabo por la Brigada de Investigación Criminal de la Comisaría de Castellón, que destacamos por la laboriosidad puesta en ellos y por el éxito en la identificación y detención de los autores de estos desmanes.

Luis Soriano Navarro, de 27 años, vecino de Villarreal, fue detenido por fuerzas de la Guardia Civil, al estar reclamado por el Juzgado de Instrucción de Villarreal, por sumario que se le sigue en la Audiencia Provincial.

Doña Carmen Antón Personat

Terciaria Carmelita Viuda de Honorio Yuste
Que falleció en el día de ayer, a los 76 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica de S. S.

R. I. P.

Sus apenados hijos, María del Carmen y Honorio; hijos políticos, José María Sanz y Carmen Peris; nietos, hermanas, sobrinos y demás familiares, al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, ruegan que tengan presente en sus oraciones y la asistencia a las exequias fúnebres que, por el eterno descanso de su alma, se celebrarán HOY a las CINCO de la tarde en la Iglesia Parroquial de San Francisco, por lo que les quedaría muy reconocidos.

Domicilio de la finada: Residencia de la Caja de Ahorros.
(No se invita particularmente)

Castellón, 14 de agosto de 1971

CUPON PRO-CIEGOS
PREMIADO AYER

895

colowall

Roy a las diez,
en Santa María,
despedida de los
peregrinos de la OJE

Como ya informábamos ayer, hoy sábado parten hacia Santiago de Compostela los componentes de la Marcha-Peregrinación de la OJE castellonense.

Componen la expedición un total de 30 muchachos de la Provincia, que harán el camino hasta Villafranca de Bierzo en autocar, para después seguir hasta Santiago a pie en nueve etapas que les darán a conocer con todo detalle el paisaje, las costumbres y los hombres de Galicia esa zona privilegiada de España, bautizada por muchos como la pequeña Suiza.

A las 10 tendrá lugar en el día de hoy en la Iglesia Concatedral de Santa María la Santa Misa y el acto solemne de investidura de peregrinos de estos muchachos de la OJE que se disponen a ganar el jubileo.

La Delegación Provincial de la Juventud nos ha rogado se invite por medio de estas líneas a todos los castellonenses para que se sumen a este simpático acto, que estará presidido por las primeras Autoridades y Jerarquías Provinciales.

El jueves se clausuró el turno interprovincial de Arqueros en el Campamento Jaime I

El jueves por la tarde el campamento Jaime I vivió una jornada con motivo de la clausura del turno interprovincial de arqueros de la OJE, que se ha celebrado bajo la dirección del Jefe de campamento D. Eugenio Díaz Manteca y al que han asistido casi un centenar de arqueros.

Asistieron a la clausura el Subjefe Provincial del Movimiento accidental D. Gonzalo Blay Cortés; Secretario Provincial de la Juventud en representación del Delegado Provincial D. Vicente Trilles Vilar; Jefe Provincial de la OJE D. Benigno Cluente Mesado; Asesor de Religión de la Delegación Provincial de la Juventud M.I.Sr. D. José María Guinot Galán; Jefe de la Sección de Actividades Culturales D. Francisco Villalba Barril y el Jefe de la Sección de campamentos D. José M. Evangello Montero.

El Jefe del Campamento acompañado del cuadro de mandos de su turno recibió a los visitantes en la entrada del Campamento y seguidamente se trasladaron al recinto campamental donde se encontraban formados todos los acampados, pasando revista a las tiendas y diferentes dependencias

del turno, que ofrecían un magnífico aspecto. El cuidado en los adornos, la limpieza, eran factores predominantes que valieron los más cálidos elogios de todos los mandos.

A continuación se efectuó la entrega de premios a los vencedores en las diferentes competiciones que se han celebrado a lo largo del turno, así como a los acampados más destacados y escuadras clasificadas en los primeros puestos de la clasificación que se lleva diariamente. Seguidamente se procedió a arriar banderas y se efectuó luego el acto de ofrenda a los caídos, dando los gritos de rigor el Subjefe Provincial accidental.

Terminados estos actos se giró visita al laboratorio fotográfico que habían instalado, apreciando como los acampados han tenido actividades tan diferentes y amenas que han llegado hasta la de la fotografía en la que muchos de ellos han conocido por vez primera lo que es un laboratorio.

Seguidamente se desplazaron a la avenida principal del Campamento donde el Subjefe Provincial y el Capellán Provincial, descubrieron un artístico monolito que recordará siempre el paso de estos arqueros de la OJE por el Campamento Jaime I.

A la última hora de la noche los mandos que habían presidido la clausura abandonaron el recinto del campamento Jaime I, felicitando a mandos y acampados por la labor allí desarrollada pues podemos asegurar que este turno ha sido uno de los que más completos hemos visto en cuanto a actividades y realizaciones, mostrando con ello los arqueros de la OJE la gran preparación que están recibiendo en todos los órdenes.

ACTUALIDAD en VILLARREAL

COMENTARIO VERANIEGO



Como es propio de estos tiempos escasean las noticias y quien por obligación ha de llenar algo del periódico se las va y se las desca para salir medianamente airoso de su cometido. Pero la noticia, más o menos interesante, si se la busca surge. Y vamos con nuestro comentario.

La afluencia de visitantes al Ermitorio de la Virgen de Gracia cada día es mayor. Esto no lo pone nadie en duda porque es conocido de todos. A sus muchos atractivos naturales hay que añadir las obras realizadas en estos últimos tiempos y de una forma especial las piscinas —la olímpica y la infantil— que diariamente se ven concurridísimas.

Lo cierto es que allí llegan constantemente familias y excursiones a pasar un rato, o el día entero si se terciá, puesto que hay motivos para hacer allí jornada completa. La afición a un día de campo, sobre todo por parte de la gente que pasa su jornada de trabajo metida en una oficina o en una

fábrica cada día es mayor y alopone el utilizarlo, con las sillas y mesas plegables, aumentan las facilidades. Así es muy corriente ver por la pinada y por las orillas del río grupos familiares con sus mesitas y sillas, pasando el rato tranquilamente bajo un pino o a la sombra de un olmo.

Pero el Ayuntamiento, muy preocupado en dar cada día más atractivos a estos parajes tan pintorescos, no ceja en su labor y estos días últimos hemos tenido ocasión de ver como por brigadas de albañiles se están colocando unos bancos de piedra en diversos puntos de la pinada de la parte superior del «Termet», que son un verdadero acierto. Ahora habrá sitios para descansar a la sombra de los viejos y esbeltos pinos que llegan a la Ermita paseando, que pese a los automóviles y a las motos aún son muy chisimos. Un nuevo detalle del Ayuntamiento para con el Ermitorio y sus alrededores que es mucho de agradecer.

Otra cosa que hemos observado estos días es la animación que se nota a últimas horas de la tarde en la pista de patinajes construido en los solares de lo que fue estación de la Panderola. Sobre el amplio solar como saben nuestros lectores se ha construido jardines, la pista de patinaje, un parque de tráfico infantil y también, aprovechando el edificio de la estación un magnífico parvulario que fue inaugurado por el Sr. Gobernador Civil recientemente.

Lo cierto es que no creíamos que aquí hubiese tantos adolescentes aficionados al patinaje y nuestra sorpresa fue mayúscula cuando vimos a tantos jovencitos patinando y con un número de espectadores muy considerable. A ver si ahí tenemos el germen de una afición que luego se traduce en al-

gún equipo de hockey sobre patines, que todo podría ser.

Y hablando de todo, y quizá metiéndonos en algo que podría ser considerado como crítica, ¿sería muy difícil que fuesen reparadas unas señales de circulación colocadas sobre la primera columna del alumbrado de la Avda. de Calvo Sotelo, muy deterioradas?

HORARIO DE MISAS VESPERTINAS PARA HOY SABADO

A las 7, en los Santos Evangelistas.

A las 7:30, en la Arciprestal y en Santa Sofía.

A las 8, en Ntra. Sra. del Niño Perdido (Alquerías), en San Francisco y en Santa Isabel.

Clausura del II turno del Albergue «Argentina» de la Sección Femenina en Benicasim

Ayer viernes a las cinco de la tarde tuvo lugar en Benicasim la clausura del segundo turno en el albergue «Argentina» de la Sección Femenina.

El acto fue presidido por la Sección Provincial de la Sección Femenina a quien acompañaban el Subjefe Provincial del Movimiento de Bilbao y señora, Jefe del albergue, Regidoras Provinciales de Juventudes, de Educación Física y de Prensa y Propaganda de la Sección Femenina y cuadro de mandos del centro.

El festival que se preparó con motivo de la clausura comenzó con danzas y canciones de las diversas regiones de España e Hispanoamérica, que inició el Bolero de Caspe por un grupo de niñas de las provincias aragonesas. En segundo lugar un conjunto perteneciente al equipo de gimnasia ejecutó una tabla de ritmo acompañada a la música del vals imperial «Los patinadores».

Las canciones corrieron a cargo de un nutrido conjunto que las interpretó a varias voces, acompañadas a la guitarra por María José Medina, componente del coro.

Una vez finalizada la primera parte se procedió a la entrega de premios de las diversas secciones en que se han dividido los trabajos y actividades recreativas a lo largo de los veintidós días de albergue. Estos premios fueron concedidos de la siguiente manera: Aseo personal, Ana Herrero y Ana Saez; Disfraces, Victoria González y Teresa Pérez; Jincama, premio colectivo, a los grupos primero y noveno, dibujo Lourdes Orio y Paloma Gómez; Mejor Jefe de Día Sofía Torralvo y Ana Fernández; Mejor comportamiento Vicenta Abad y Raquel Robles y por su colaboración en diversos servicios Eva y Begoña Medina, Miriam Moliner, María José y Lourdes Medina, y Angeles Teijido.

Con el acto de arriar banderas se dió por clausurado el presente turno de verano, al que han asistido un total de ciento ochenta niñas, procedentes de las provincias de Logroño, Tarragona, Bilbao Madrid, Huesca, Teruel, Zaragoza, Valencia, León, Burgos, Guadalupe Castellón y una expedición de hijas de funcionarios del Ministerio de Marina.

El cuadro de mandos estuvo compuesto por la jefe administradora, enfermera, secretaria, nueve instructoras maestras, divulgadora sanitaria social y tres intendentes.

Servicios prestados por la Cruz Roja

Relación de servicios efectuados por la Cruz Roja Española en la provincia.

Destacamento de Castellón. — Se han efectuado 9 servicios.

Destacamento de Villarreal. — Se han efectuado 2 servicios.

Destacamento de Vall de Uxó. — Se han efectuado 17 servicios.

SERVICIOS DE PLAYA
Excmo. Ayuntamiento de Castellón de la Plana.

Se han efectuado 10 servicios.

Ayuntamiento de Almazora

Se han efectuado 12 servicios.

Ayuntamiento de Benicasim

Se han efectuado 5 servicios.

Ayuntamiento de Peñíscola

Se han efectuado 12 servicios.

Ayuntamiento de Burriana

Se han efectuado 11 servicios.

Se han efectuado 11 servicios.

Se han efectuado 11 servicios.

Se han efectuado 11 servicios.

Se han efectuado 11 servicios.

Se han efectuado 11 servicios.

Se han efectuado 11 servicios.

Se han efectuado 11 servicios.

Se han efectuado 11 servicios.

Se han efectuado 11 servicios.

Se han efectuado 11 servicios.

Se han efectuado 11 servicios.

Se han efectuado 11 servicios.

Se han efectuado 11 servicios.

Farmacias de Guardia

Sábado 14, D. Juan Roig, San Jaime, 17, teléfono 52-16-02.

Servicio permanente

D. Juan Ronchera, Piedad, 36, teléfono 52-09-42.

Doña Carmen Berenguer, 18 de Julio, 72, teléfono 52-14-45.

TELEFONOS DE Mediterráneo

Redacción
Administración
Talleres

220060
220056

Indice de peligrosidad de incendio en los montes

16 Extremo

(Información del Servicio de Incendios Forestales)

DERBI 50 CC
el mejor ciclomotor del mundo
la demuestra consiguiendo en luglio 1971 el 22 marzo al Campeonato del Mundo
AGENCIAS OFICIALES DERBI
IBEM Bartolomé Reus, 46 - Telf. - 221479 - CASTELLON

Caja Central de Crédito Agrícola

CAJA RURAL PROVINCIAL

(Caja Calificada con el núm. 1 por el Ministerio de Hacienda)

PRESTAMOS DEL BANCO DE CREDITO AGRICOLA

La «CAJA CENTRAL DE CREDITO AGRICOLA» de Castellón, en colaboración con sus CAJAS RURALES AFILIADAS, comunica a los agricultores de cítricos damnificados por las últimas heladas, cuyas fincas radiquen en los términos municipales de:

- Alcalá de Chivert
- Almazora
- Almenara
- Bechí
- Benicarló
- Benicasim
- Burriana
- Cabanes
- Castellón
- Chilches
- La Llosa

- Moncófar
- Nules
- Onda
- Oropesa
- Peñíscola
- Segorbe
- Torreblanca
- Vall de Uxó
- Villarreal
- Villavieja
- Vinaroz

que SE AMPLIA EL PLAZO de admisión de solicitudes, hasta el próximo día 31 DE AGOSTO.

Castellón, 10 Agosto 1971.

EL PRESIDENTE

SU PROBLEMA DE TRANSPORTE
DKW
LO SOLUCIONA
Empiece con una de «OCASION» totalmente revisadas, baratas con facilidades. Pruebelas y se convencerá.
HUERTO SOGUEROS, 3
TELEF. 21 68 79
CASTELLON

PROGRAMA DE EMISORAS CASTELLONENSES

RADIO CASTELLON

7:45 Sintonía, apertura de la emisión y lectura de programas; 7:46 Despierte con música; 8 Matinal Cadena Ser, con los principales espacios «Buenos días, Señores»...

crónicas, reportajes e informaciones; 14:30 Diario hablado de Radio Nacional de España; 15 Cartelera de espectáculos y farmacias de guardia; 15:05 Fin de semana; 16 Musical Ris; 16:30 Voces famosas.

TARDE. - 17 Usted programa; 17:30 A vueltas con los discos; 18 Españoles en Europa; 18:30 Sala de Concursos. La bella durmiente, Op. 66, de Tchaikovsky.

RADIO POPULAR

EMISIONES EN O.M. Y F.M. PRIMER PROGRAMA.- 8 Apertura; 8:01 Primera hora. Música para iniciar la jornada; 9 Mañana Popular. Una amplia selección musical para acompañarle en su trabajo o en su descanso...

FINAL FIRME

MADRID, 13 (Pyresa). - Ha finalizado la semana con la sesión más firme de los cuatro, con un mercado en posición demandada y con gran número de valores en situación alcista.

Por corcos, en el bancario ganan enteros Banesto (17); Vizcaya y López Quesada (8); Bilbao e Hispano (6); Popular y Santander (5); Zaragoza y Central (3); Fomento e Ibérico (2) y General (1)...

IMPRESIONES Y COTIZACIONES DE BOLSA

beneficios son para Portland (8), Metropolitana (6), Vallehermoso (4), Encinar y Urbis (1). Dragados deja un entero. En químicas (1), punto sube, Petróleos y Explosivos.

Cotizaciones

FONDOS PUBLICOS:

Amort. 4 % novbre. 1951, 113'50. Amort. 3 % 102. Reconstr. Nacional, 104. Bco. Hipotecario 4 % 71.

ACCIONES

BANCO: Bilbao, 869. Exterior, 381. Central, 965. Banesto, 750. Fomento, 606. Hispano, 740. Ibérico, 705. Popular, 853. Rural, 550. Santander, 845.

ELECTRICAS:

R. Zaragoza, 97'50. Fecsa-grandes, 232. Fecsa-pequeñas, 234'50. Fecsa, 163. Hidrola, 232. Iberduero, 282. Sevillana, 226. Unión Eléctrica, 216.

ALIMENTACION:

Aguila, 285. Ebro, 683.

CONSTRUCTORAS:

Dragados, 579.

INVERSION MOBILIARIA:

Urbis, 292. Inversiones, 572. Insa, 160. Vamosa, 130. Nuvefondo, 1.916'13. Refondo, 530'44. Gesteval, 90'60.

MINERAS:

Felguera, 72.

MONOPOLIOS:

Campsa, 389. Tabacalera, 383.

NAVEGACION:

Naval ordinarias, 73.

QUIMICAS:

Aragonesas, 203. Explosivos, 270. Hidro Nitro, 152. Petróleos, 393.

SIDEROMETALURGICAS:

Altos Hornos, 96. Seat, 480. Auxiliar F. C., 120. Española del Zinc, 123. Fasa, 206. Macosa, 126.

TELEFONIA Y RADIO:

Telefónica, 295.

TEXTILES:

Snace, 153. (Información facilitada por el Banco de Valencia, de Castellón).

EN BARCELONA

BARCELONA, 13 (Cifra). - Una nueva reactivación parece producirse en el negocio bursátil barcelonés tras los índices comienzos de la semana. Negocio regular, habiéndose contratado 63 clases de acciones, de las cuales 29 en alza, 22 en baja y 12 que repiten cambio.

Table with columns: FONDOS, anterior, actual. Rows: MULTIFONDO, FONDO MPI, Huerto Sogueros, I.T.

terrabe TERRAZOS, BECHI TELEFONO 193

programas: 1'45 Carta de ajuste: Andrés Do Baro. 2'02 Sobre la marcha. 3'00 Noticias a las tres. 3'25 España en directo. Hoy: «Lugo».

LAS MEJORES LISTAS DE BODAS en FERRETERIA TRAVER Colón, 43 CASTELLON VISITENOS - GRACIAS

DESDE 1.700' PESETAS AL MES y 75.000' Plas. de entrada. Resto 10 años. Viviendas completamente terminadas. 3 habitaciones, comedor, cocina, baño. Exentos 90 %.

LA VOZ DE CASTELLON CADENA R.E.M. MATINAL. - Sintonía y apertura; 8:01 Buenos días: amigos. Con los espacios: el tiempo, santoral, agenda, noticiario, y ayer en Castellón; 8:30 Dos voces: dos estilos; 9 Rueda de conjuntos; 9:30 Agenda femenina; 9:35 Escalera musical; 10 Musical Ris; 10:30 De cara al mar; 11:30 Desfile de intérpretes.

VIVIENDAS EN LUCENA DEL CID, PARA VERANEO En el maravilloso paraje MEDIA LUNA ORIENTADAS al MAR, con 4 dormitorios, amplia terraza, comedor, cocina, cuarto de baño y cuarto de aseo.

ANUNCIOS ECONOMICOS y generales.

VARIOS

- (1) MESAS DIBUJO, tecnigráficas, sillería, oficina, sumadores, ficheros, máquinas escriptorib. Faltador pago. Mecanográfica Levantina Mayor, 31.

VENTAS

- (1369) ESTANTERIAS METALICAS HERMES, solucionarán más prácticas y económicas sus problemas de espacio. TODOFICINA. Trinidad 35. Teléfono 22-81-82. Castellón.

- (3469) VENDO PISO muy económico. Razón: Tosquilla, 2.
- (3471) SE VENDEN bajos comercia les 550 m. de altura. Exentos 90 % Contribución. Facilidades. Igualmente se venden dos altitos comerciales exento 90 % sitio muy comercial. Llamar Teléfono 22 17 54 de 10 a 2 tarde.

ALQUILERES

- (2265) ARRIENDO pisos y despachos en Edificio Sinago. Razón: Cardona Vives, 8.
- (2644) AGENCIA CITOSA alquila su piso rápidamente. Enmedio, 146. Telf. 22 29 35.

ANUNCIOS ECONOMICOS

- (3560) ALQUILO PISO céntrico amueblado. Razón: DAMA Publicidad, Gral. Aranda, 6.
- (3572) ALQUILO ALMACEN Comercial 120 m. Razón: Hermanos Vilafañá, 13 Garage.
- (3573) SE ALQUILA almacén 262 m2. Razón Telf. 22 24 84.

COLOCACIONES

- (3312) PARA EMPRESA Siderometalúrgica se necesita Pintor, Oficial de 3.ª ajustador y planchista. Razón: F.H.A., calle Villafamés, 7. Teléfono 21 26 82.
- (3379) GANANCIA PREMIOS. Pueden ser suyos con Avón. Llame ahora señora mientras existan oportunidades para la distribución cerca de su domicilio. Llame al teléfono 212708 de Castellón o escriba al apartado 14.875 de Madrid sin compromiso.

- (3509) SE NECESITA CHOFER con carnet de primera, para informes Marcial Vicent. Avda. Barcelona 21. Telf. 21-51-32.
- (3549) APRENDICES de 14 a 16 años se necesitan en Cristalería Luyers. Ctra. de Burriana, 27. Villarreal.
- (3576) SE NECESITA mecánico 18-19 años con 4 ó 5 años oficio en Talleres Vivas. Calle Orfebre Santalucía 14.

AUTOMOVILES

- (3577) SE NECESITA Barman en Kiosco Plaza Tetián.
- (3579) REPRESENTANTE con vehículo propio para Ramo Alimentación en AUTO-VENTA, se precisan. Artículos muy introducidos. Sueldo y Comisión. Se ofrece cartera clientes. Interesados, dirigirse: Ronda Magdalena, 36-ático. De 7 a 9 noche. Sr. Borrell.

- (1937) OPORTUNIDAD. Su coche en AUTOMOVILES SPORT. Máximas facilidades. Zaragoza. 10-12. Teléfono 213893.
- (2655) COMPRA VENTA en Automóviles CASTALLA. Vehículos ocasión todas marcas completamente revisados, mínima entrada. SOLVENCIA ABSOLUTA. General Aranda, 28. Teléfono 22 48 05.

COMPRAS

- (3494) SACOS. Compra-Venta. Arpilleras yute, mallas plásticas, verduras, toldos de yute a medida para camiones y terrazas. Vicente Hueso Plá. Plaza Tetián, 38. Teléfono 21 28 47.
- (3595) COMPRO SOLAR para edificar almacén, superficie mínima 1.500 m² máxima 2.000 m². Ofertas con situación y superficie al Apartado 186 de Castellón.

ACADEMIAS

- (3282) ACADEMIA "JARDIN". Peluquería para señoras. Enseñanza. Perfeccionamiento. Preparación carné profesional. Profesorado competente. Denia, 74 Valencia.
- (3495) CENTRO Enseñanza Profesional Peluquería señoras y manicura, J. Tur. Enseñanza Teórico-práctica. Métodos audiovisuales. Cursos perfeccionamiento para profesionales. Diplomas y certificado Sindical. Informes, matriculas: Nave, 7 Valencia. (Concesión Becas gratuitas con carácter semestral).

TRASPASOS

- (3564) TRASPASO local comercial en Av. Rey D. Jaime 154. Tele-Hogar.
- (3575) POR NO PODER ATENDER traspaso tienda ultramarinos. Excelente clientela. Céntrica. Razón: Telf. 22452.



Vida deportiva



ANIMACION ANTE LA APERTURA DE LA TEMPORADA CINEGETICA

Como cada año por estas fechas los aficionados a la caza están viendo momentos de ilusión ante la inminente apertura del período de caza en el que quedará autorizada la caza de codornices y tortolas. Parece en principio que estrenar la nueva Ley de Caza, los aficionados iban a retraerse un poco en la práctica de este deporte, pero tras la lectura por muchos de la Ley y su correspondiente Reglamento y por otros de los comentarios y explicaciones que éstos han facilitado las autoridades federativas, han comprendido que en realidad la nueva Ley constituye un handicap para la práctica de este deporte, sino todo lo contrario, ya que además, los cazadores venían observando casi todos los preceptos que la Ley promulga de forma completamente voluntaria. Tal es el caso

del tan alreado Seguro, el cual tenía en temporadas anteriores la mayoría de los cazadores. Y como en esto de la caza tan importante son los preparativos como las jornadas en sí mismas, durante estos días menudean las reuniones de cazadores haciendo planes, inquiriendo noticias de las zonas en donde puedan haber más codornices y sobre todo procurando enterarse de las fechas en que puede cazarse en las provincias en donde esta especie suele ser más abundante.

No existiendo duda en cuanto a la fecha en que comienza la temporada en nuestra provincia, ya que fue publicada por el "Boletín Oficial de la Provincia", o sea el 29 de agosto, bueno será recordar las fechas en que se podrá cazar en las otras.

Según nuestras noticias, quedará autorizada la caza de codornices y tortolas en las siguientes fechas y provincias:

Día 15 de agosto: Albacete, Cuenca y Ciudad Real.

Día 22 de agosto: Guadalajara, Soria y Teruel.

Día 29 de agosto: Castellón y Valencia.

Es de destacar el esfuerzo realizado por la Federación Provincial de Caza, y por las distintas sociedades de cazadores para que sus asociados puedan disponer de los certificados del Seguro Obligatorio para la práctica de la caza, esfuerzo que agradecen todos los aficionados.

Tan sólo cabe esperar, pues, que esta temporada abunden las codornices y tortolas para que se vean así satisfechas las ilusiones y sacrificios de todos.

AUTOMOVILISMO

Mañana la II subida a la cuesta de Morella 19 pilotos inscritos, cinco de ellos extranjeros

Mañana se celebrará la Sensacional II Subida a la Cuesta de Morella, que reúne en su torno, todos los ingredientes de una gran prueba, sólo hemos de decir, que junto a las primeras inscripciones de Carceller con su Fórmula 1430, llegaron las de Betoret con Mini, Abel Guardiola con mini, y entre las primeras llegadas de fuera la participación de cuatro pilotos extranjeros, dos alemanes Hans Norell sobre Alpine, y Franz Goitz sobre Mini 1000, así mismo la del francés Dupraz sobre Alpine de la

escudería Mach, y F. Curt Inglés, asimismo la participación de los Valencianos, Zamorano, Esteva, Tassaró y Roig y los castellonenses Blasco Ripollés con el resto del lote ya en principio podemos hablar, sobre las posibilidades del triunfo, en las que si bien contamos con Francisco Carceller, como quiera que no conocemos lo que pueda hacer en cuesta este piloto con este vehículo tenemos nuestras dudas sobre el triunfo a cargo de un Dupraz, Blasco, car go de Dupraz, Blasco, y también

para los lugares de cabeza Ripollés con su magnífica regularidad.

LISTA DE PARTICIPANTES

Francisco Carceller Más, sobre Fórmula 1430 de Castellón; Emilio Betoret Parreño, Mini 1275, id.; Gerardo Salvador R-8 Gordini, Valencia; Miguel Caldich, Seat 850, Castellón; Hans Norell, Alpine 1300 Alicante; F. Curtz Alpine 1300 Alicante; Franz Gots, Mini Morris 1000, Valencia; Robert Dupraz Alpine 1300, Valencia; Alfonso Zamorano, Mini Oliva 1275, Valencia; Enrique Esteva, R-8 1440 Valencia; Salvador Roig, Alpine 110 Valencia; Disier Tessaro, Morris 1275, Valencia; Eduardo Torrens Seat cupé 1600, Castellón; Alfredo Blasco, Alpine 1300, Castellón; Carlos Saez Cupe 850 Castellón; Manuel Ripollés, Alpine 110, Castellón; Manuel Castellano, Seat 1430 Castellón; Vicente Mateu, Cupe 850 Castellón; Angel Solsona, Simca 1000.

Deben confirmar dos inscripciones para las 20.

ENTREGA DE PREMIOS Y TROFEOS ORDEN DE LA PRUEBA

La prueba tal como está anunciada, empezará a las 10 de la mañana con la toma de contacto de los pilotos en la subida, a las 11 de la mañana primera subida oficial al record, y a las 12 de la mañana.

El presidente del jurado y director de la prueba, para una mayor espectacularidad, darán la salida en primer lugar a los coches pequeños para dar la salida así a los coches potentes en último lugar.

La entrega de premios se realizará a las 13 en el polideportivo de Morella.— ESCAPE.

Dos atletas del Club Medina, a la I Concentración de atletas de Santander

Rosalía Torrent Esclapes y Rosa Betoret Parreño han sido seleccionadas una vez más para representar a nuestra provincia en un campeonato de atletismo. Los dos deportistas, pertenecientes al Club Medina de la Sección Femenina de esta ciudad, han sido designadas por el Comité Nacional Femenino de Atletismo para intervenir en la I Concentración de Atletas Infantiles y Juveniles, que tendrá lugar en el Complejo Deportivo de la Albericia de Santander, desde el treinta y uno del presente mes, al nueve de septiembre.

Esta concentración se hace con el fin de elevar el nivel técnico de las atletas que durante la temporada 1970-71 han destacado por sus posibilidades.

La organización corre a cargo de la Regiduría Central de Educación Física de la Sección Femenina y la dirección técnica a la Real Federación Española de Atletismo quien facilitará todo el material de entrenamiento adecuado para cada una de las especialidades. Asistirán a este certamen, deportistas de las provincias de Barcelona, Guipuzcoa, Madrid, Navarra, Oviedo, Tarragona, Valencia, Zaragoza Logroño y Castellón interviniendo en las modalidades de altura, vallas, velocidad, 600 m.l., pruebas combinadas, longitud peso jabalina.

Acompañará a la expedición castellanense la entrenadora y atleta Dori Ortola.

Rosa y Rosalía participarán en velocidad como información diremos que Rosalía Torrent ha superado recientemente el record nacional de velocidad en su categoría con una marca de 10'3.

TIRO AL PLATO

Esta noche gran tirada a platos en el Circulo «San Huberto»

Nuestra veterana Sociedad siguiendo la línea de superación de tiradas nocturnas que viene celebrando esta temporada y que tan buena acogida ha tenido por parte de la numerosa afición platista, ha montado un gran Concurso que se celebrará esta noche bajo las condiciones siguientes:

Piña 15 platos entrada única. Distancia 15 metros. Inscripción platos incluidos 100 pesetas.

PREMIOS:

- 1.—Un jamón
- 2.—Un jamón
- 3.—Un jamón

Dej 4 al 30 ambos inclusive, por riguroso orden de clasificación e inscripción un valioso regalo a elegir de una valiosa colección de comestibles y bebestibles propios para esta época veraniega.

Nuevamente hemos de rogar a los Sres tiradores la máxima puntuación para que la tirada pueda desarrollarse con toda normalidad y finalice a hora conveniente para todos.

El tiro de prueba dará comienzo a las 10 en punto para terminar a las 10'25 para empezar el Concurso a las 10'30 en punto de la noche.

Buena puntería y a por los sabrosos jamones.

DOMINGOS MAS ALEGRES EN LA PROGRAMACION DE VERANO DE TELEVISION ESPAÑOLA

¡SIEMPRE EN DOMINGO! Un nuevo, variado y largo programa que, todos los domingos es ofrecido por TVE desde las 15,30 a las 21,30 horas. Espacio con humor, música, retransmisiones, etc. Consta de:

LOS ANIMOSOS PARTICIPANTES EN NUESTROS JUEGOS: Mil peripecias surgen de las más ingeniosas pruebas a resolver por los participantes. Este programa está, además, complementado con los espacios: Comedias. Retransmisiones de los principales acontecimientos deportivos, taurinos, musicales, religiosos, etc. que se celebren en cualquier lugar de España, servido por las Unidades Móviles de TVE.

Y las series filmadas: **"RANDALL EL JUSTICIERO"**, interpretado por Steve McQueen y **"LA CHICA DE LA TELEVISION"**, protagonizada por Mary Tyler.

EN VERANO ESTAMOS MAS CON USTED

Cartelera de Espectáculos

CINE SINDICAL. — 730 tarde EL PLANETA DE LAS TORMENTAS. T. Menores. 10'30 noche MI MARIDO ES MIO Y LO MATO CUANDO ME PARECE. A. Mayores 18 años.

CINE S. PABLO. — Continúa 6'45 LA HIJA DE SOLIMAN Y EL SARGENTO RYKER. A. Mayores 14 años.

SABOYA. — (Refrigerado). 730 y 1030 PIGALLE... BARRIO PROHIBIDO, Technicolor. Gino Cervi y Lilla Kedrova. Mayores 18 años.

AVENIDA. — (Refrigerado) Nueva proyección a lámpara «Xenon» 730 y 1030 LOS QUE SABEN MORIR, Color de Luxe. Brian Keith e Ian Hendry. Mayores 18 años.

RIALTO. — (Refrigerado). Continúa 630 tarde VIAJE INCREIBLE, Technicolor y PELIGRO... MUJERES EN ACCION, Eastmancolor. Mayores 14 años.

REX: (Local refrigerado y climatizado) 730 y 1030 BAJO EL SIGNO DE MONTECRISTO en color. Michel Auclair y Anny Duperey. Tolerada Menores.

PLAZA DE TOROS. Hoy: EL MARINO DE LOS PUÑOS DE ORO. Mayores 18 años.

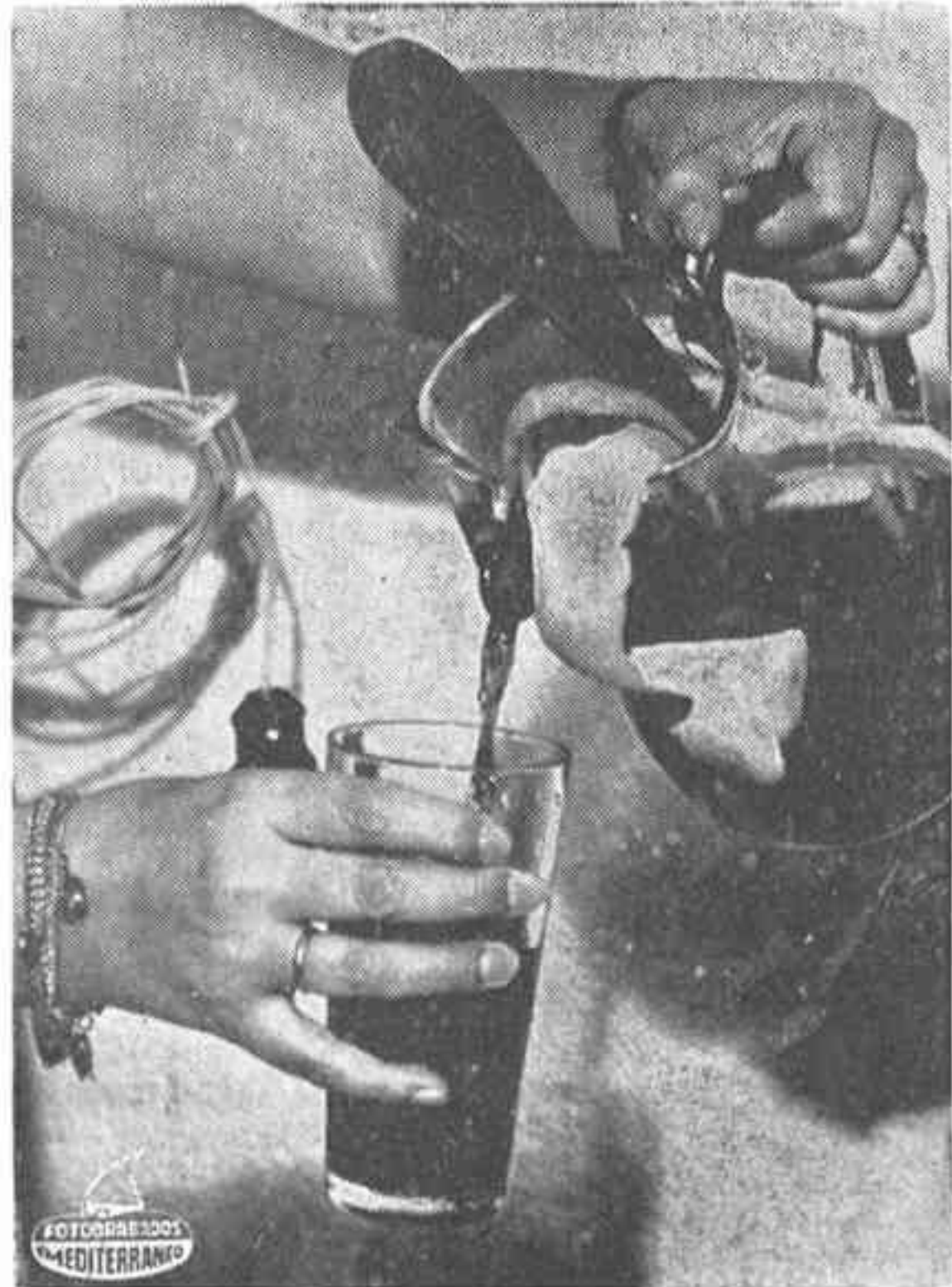
CINE SINDICAL de verano. (Giro de Castellón). — 10 noche NO-DO, Complementos y todos los días cambio de programa.

CINE CONDAL de Villareal. — 9'45 noche, terraza. POR UN PUSADO DE DOLARES Y NACIDO SALVAJE. A. Mayores 18 años.

VICIANA, (Burrriana). — (Aire acondicionado). 730 y 1030 EL BAILE DE LOS VAMPIROS, Metrocolor en Panavisión. Jack Macgowran y Sharon Tate. Mayores 18 años.

LA EXALTACION DEL VINO COMUN A TRAVES DEL CLASICO ZURRA MANCHEGO

Una bebida sana, profundamente española, que tiene ya hasta sus Concursos Nacionales para que no sea victima excesiva de las «COLAS» y similares...



«El zurra» bebida típica manchega que se elabora con vino (preferible blanco), agua o gaseosa, azúcar, limón o apio

En la Feria Provincial del Campo de Ciudad Real que desde hace once años se viene celebrando en Manzanares, surgió en 1970 el Primer Concurso Nacional del Zurra Manchego que ahora, ha celebrado su segunda edición. Parece ser formada ya parte de las peripeccias de este certamen como uno de sus motivos más típicos y en cierto modo, más patrióticos. No está mal que con los desfiles y demostraciones de la más moderna maquinaria para la agricultura y especialmente para el motocultivo de la vid, se sucedan los concursos de zurra manchego, bebida antiquísima y de la que es base esencial el hoy un tanto depreciado vino común. Así lo han pensado los rectores de esta feria campesina y, por lo que hemos visto con un enorme éxito.

El zurra manchego, repetimos, es una bebida añeja, que en otras regiones le llaman «limonada» —limón— y que, no debe desaparecer, pese a los modos y modas y a la «terrible» competencia que tiene en las «cocas» y otros refrescantes, indígenas o exóticos. El «zurra» absolutamente sano en su sencillez, se elabora con vino, (preferentemente blanco) agua o gaseosa, azúcar y limón natural o apio. Cuando lleva gaseosa, no lleva agua, y cuando lleva agua, lleva azúcar, aunque no conviene que resulte demasiado dulce. En estos concursos, los optantes van provistos de un recipiente de barro que en la Mancha secular llaman «dornillo», aunque este cacharro tenga en otros sitios distinta aplicación. En él se hace la mezcla, cara al público, numerosísimo, y ante el jurado.

Luego lo prueban los dignos y competentes miembros del jurado y, como es de rigor, también los asistentes particulares. Después, el fallo, dictado por unos y otros. Y a fe que es difícil emitirlo, porque los «zurristas», sobre todo los de cincuenta para arriba, que son los más experimentados, son muchos y muy buenos.

Una vez terminado el concurso con la prueba y cata, los tornillos quedan totalmente vacíos. Se elabora una gran cantidad de zurra, pero son tantos los circunstancias, que no sobra ni una gota para contarlos. Se conceden los premios y trofeos, y en medio de la mayor alegría —al fin, el zurra con su vino, alegría del corazón del hombre, como ya dijo nuestro colega Horacio—, se enfundan los envases hasta el año que viene, si Dios quiere.

El zurra era la bebida socorrida de los manchegos en los grandes acontecimientos: en las ferias y fiestas, en las bodas y tornabodas, en los bautizos, en las tardes domingueras jugando al truco, en peticiones de mano y reconocimiento... Incluso en la mitigación de los duelos familiares, cuando todos los domingos solían acudir parientes y amigos a la casa de otro que había perdido la suegra, un «cuñao» o algo así y que, para pasar las dos o tres horas de la visita, echaban mano de la baraja y del inquebrantable complemento del zurra, por eso de que los duelos con zurra son menos... ¡Cuánto alivió las horas de las masas populares!

¿Intento de los concursos? Salvar de la posible desaparición una bebida agradable y castiza y, unido a ello, aunar y exaltar su principalísimo elemento, como es el vino corriente, ya de la Mancha, ya de Levante, ya de Galicia, Aragón, Andalucía o Cataluña. Porque está bien que se introduzcan bebidas rarillas, pero que no eliminen de la escena a aquellas otras tan viejas y tan ricas como es el zurra manchego, que no necesita más que vino común de cualquier punto de España y unos ligeros añadidos para ser una bebida completa para cualquier clase de gacnates. (PYRESA) MIGUEL GARCIA DE MORA

También el hombre se somete a la moda

Solapas anchas, vuelta del chaleco pantalones ajustados, y americanas cruzadas para la próxima temporada

Predominarán en los colores, las gamas de burdeos, azules tinta, tejas y caquis

Las principales tendencias de la moda masculina, con miras a la próxima temporada de otoño —Invierno, acaban de ser trazadas por el Instituto Nacional Coordinador de la Moda Española que, desde hace años ya, se ocupa de señalar también al hombre con la misma meticulosidad que a la mujer, la forma en que debe vestirse. El Instituto Coordinador de la Moda, basa sus directrices en un estudio cuidadoso de las formas y modas observados en Europa y en el mundo entero, aportando por su parte, la visión y el estudio de los gustos y particularidades autóctonos de nuestro país. Según los resultados de todas estas pre-

misas, el hombre español para el próximo otoño e Invierno, tendrá, con ligeras variantes, la línea Hidalgo lanzada por España en el XIV Congreso Mundial de sastrería, acortando ligeramente las americanas. Seguirán los hombres estrechos y rectos, continuará el efecto alto del talle y se incrementará en extremo el uso de los chalecos de escote cerrado y espalda de punto. Los pantalones, por lo general serán ajustados a la cadera, preferentemente, sin vuelta, —excepto los deportivos— y en cuanto a los abrigos, se conservarán en el largo a una distancia media entre la rodilla y el suelo. Serán enta-



lados y con abertura central muy alta. En los dibujos, abundarán las texturas estructuradas, buscándose efectos verticales. Se popularizarán los tejidos afranclados y en estos colores, se multiplicarán las gamas de los burdeos, azules tinta, tejas y caquis. En relación a las camisas, la línea acentuará la tendencia de ajustarse al cuerpo, con cuellos altos en su parte posterior, mangas montadas, ranglan o mixtas y con puños anchos. Se señala como nota característica igualmente, la abundancia de prendas de punto de aspecto acabadamente deportivo, desde «pulovers» y «Cardigans», hasta abrigos, chalecos y «monos».

En conjunto, una moda joven y desvinculada que dará al hombre un aspecto optimista y deportivo, al saber huir de los extremos para mantenerse en el justo equilibrio. (PYRESA)

ESPAÑA ADELANTADA EN GASTRONOMIA MUNDIAL

- Nuestro país tiene variedad de alimentos y vinos excelentes
- Existe una producción anual de 25 millones de hectólitros
- El gazpacho y los mariscos, platos más solicitados en verano
- El «menú del día» es obligatorio en todos los establecimientos hoteleros

Por EDELMIRA FERRERO PEREZ

ESPAÑA está considerada internacionalmente como el segundo país de importancia gastronómica. Recientemente se ha celebrado en Alicante la I Semana Nacional de Gastronomía para poner una vez más de manifiesto la calidad de la cocina española. El primer lugar lo ocupa Francia. Y en vinos, España figura en el tercer puesto, con veinticinco millones de hectólitros, entre los países productores de vino, siguiendo de cerca a la producción francesa e italiana. Sin duda, la cultura del paladar se pone de manifiesto ante una «buena mesa». Vinos excelentes y alimentos variados ofrecen el arte culinario español. Las regiones y pueblos de España son exportadores de cocina nacional a otros países del extranjero. Nuestras comidas son admiradas en el mundo entero.

Esta caldereta extremeña muy aceptado que se llama «calces» bastante parecida a otro guiso de Canarias llamado «puchero de las siete carnes» con la diferencia que el guisado canario se hace con carne de vaca, ternera, cordero, caza, etc. En las Islas Baleares podemos paladear un magnífico plato compuesto también de carne y conocido con el nombre de las «perdices del capellán». Pero si usted llega a Baleares y pide este menú no haga esta pregunta: —¿Es que algún capellán cazaba perdices? Pues este alimento tiene de todo, menos perdiz. Está hecho a base de filetes de ternera rellenos con sobrasada, jamón, pimientos y otros ingredientes.

EL YANTAR CELTA

Las regiones de Asturias y Galicia y León están influenciadas por la cocina celta. Las provincias asturiana y gallega principalmente se parecen bastante a las cocinas de Bretaña y Normandía. Existe gran relación entre estos países europeos y estas dos regiones del Norte de España.

En Asturias podemos saborear las truchas del lago Enol, rociadas de manteca de cerdo y rellenas con obleas de jamón. Y también la caldereta de pescados, con lubina, salmónete, barbulos y mariscos. Y hablando de mariscos no podemos olvidar a Galicia donde son conocidas las «vibras», el lubricante o los «santiguinos». Pero al llegar a Galicia siempre le haran este ofrecimiento: —¿No quiere usted probar nuestra empanada?

Las empanadas gallegas se hacen con lampreas, con angulas, con pajaros fritos, o con raxo —lomo de cerdo—. Galicia o tierra de buena comida. Existe un pueblo de la provincia de Orense que todos los gallegos recomien dan. En cierta ocasión me reveló el famoso refrán un paisano: —Para carne, pan e vino, e Carballino.

Y es que Carballino y los demás pueblos de Orense pueden presumir de jamones, o de calderada de pulpo. Aparte del caldo gallego —que lo mismo se toma en invierno que en verano, están entre otros, el besugo «al bordado» a el bacalao a la «aja da».

En esta ruta céltica, los pueblos de la provincia de León son un punto clave en los caminos de la gastronomía. La demarcación del Bierzo ofrece el «Lacón con grelos» o el «botillo». Y en la comarca «maragata» tenemos un plato único para degustar: la «sopa de truchas», delicioso manjar que no se olvida una vez probado. Esta sopa ha de hacerse con truchas del río Orbigo, el río truchero más importante de España, en la misma ruta jacobea.

PLATO DEL DIA O MENU TURISTICO

En todos los hoteles o restaurantes españoles es obligatorio el plato del día. Antes se llamaba este mismo menú, plato o menú turístico. La aceptación de esta minuta es bien notoria. En algunas cafeterías y restaurantes madrileños nos han dicho: —Lo pide la mayoría de la clientela. Tenemos que tener un pre-celto establecido cuyos límites no podemos rebasar, aunque existe un margen de precios según la categoría del establecimiento.

—¿Y si cuando llega el cliente se ha agotado el plato del día? —Entonces tenemos la obligación de servirle a la carta por el mismo precio.

—¿Y si existe abuso de precios? —El libro de reclamaciones lo tenemos siempre a disposición del cliente.

Hay que aclarar que en la sección de Hostelería del Ministerio de Información y Turismo nos han informado que periódicamente se vigila a todos los establecimientos hoteleros para que faciliten a los clientes el menú del día que han de tener a la vista de todos los comensales. Todas nuestras provincias pueden ofrecer su plato del día a base de productos de la región. En todas las comarcas españolas se puede comer con gusto los alimentos de la tierra. (PYRESA)

¡CAZADORES! el seguro obligatorio

Es indispensable para que tengan validez las licencias.

INFORMACION:

En todas nuestras oficinas y agencias

Y

En la Delegación Provincial de CASTELLON Calle Mayor número 38 —Teléfono: 223153



COMPANIA ANONIMA DE SEGUROS GENERALES

DIRECCION GENERAL PLAZA DE LAS CORTES, 8 MADRID - 14

Servicio de Urgencia de la Casa de Socorro
LLAMADA AL TELEFONO 21 39 44

LA PERGOLA CASTELLON

FIESTAS DE AGOSTO

Hoy sábado 14 Agosto 1971 7 TARDE

SELECTOS BAILES

CON LA ACTUACION DEL GRAN CANTANTE

Fernando Nadal

II NOCHE

BAILES POPULARES

CON LA ACTUACION DEL GRAN CANTANTE

Fernando Nadal

con el sorteo de una monumental PAELLA FAMILIAR y un riquísimo JAMON SERRANO

Domingo 15 Agosto 7 TARDE

SELECTOS BAILES

II noche BAILES POPULARES

con el sorteo de objetos de regalo para SEÑORA Y CABALLERO

Lunes 16 Agosto 7 TARDE

SELECTOS BAILES

Precios populares Reserva de mesas en Alloza, 69

IRLANDA DEL NORTE ROMPE SUS RELACIONES CON EL EIRE

HASTA EL MOMENTO, EL NUMERO DE VICTIMAS SE ELEVA A VEINTICINCO



LONDONDERRY. — Un soldado de la Royal Horse Artillery (centro) muestra un hilillo de sangre en la cara después de un tiroteo mantenido en la zona norte de Bogside.

En un nuevo ataque a la declaración hecha anoche por el Primer Ministro del Eire, Jack Lynch, pidiendo la disolución del Gobierno de Irlanda del Norte...

PELIGROSO TRATADO MILITAR ENTRE INDIA-URSS

Por Carlos RIVAS

La India ha firmado un amplio tratado de paz y cooperación con la Unión Soviética, que podría abrir el camino a la intervención soviética en el caso de cualquier ataque a la India.

El fabuloso gigante de la demografía y la miseria, la India, busca su seguridad con ese pacto con Moscú, alejando la amenaza pakistaní, el otro hambriento gigante asiático...

Lleva ya varias horas viviendo con un corazón mecánico

El paciente bromea con sus enfermeras

DETROIT (Michigan), 13 (Efe-Upi).—Veintiocho horas después de vivir con un corazón mecánico, parcialmente parecido a un cigarrillo...

Los cazadores de huracanes vigilan ya el cielo de Puerto Rico

Su arriesgada tarea ha salvado ya miles de vidas y ha ahorrado millones de dólares a los Estados Unidos

SAN JUAN. (Crónica de IPS, especial para nuestro diario).— Los cazadores de huracanes empiezan a vigilar ya con el mayor detenimiento el cielo de Puerto Rico.

BUEN PATINAZO

MALDON (Inglaterra), 13. (Efe).—Stephen Mitchell, de 16 años, comenzó su primer oficio hace unos días como aprendiz pero al poco tiempo se puso enfermo...

Egipto decidido a ir a la guerra

Viene de la primera organización mundial eluda su responsabilidad hacia un problema que afectará a la cuestión de la paz y la guerra en el mundo.

Referencia del Consejo

Viene de la Pág. 11 yuntara turística en el mes de julio.— Expediente de trámite.

ADIOS A UN SANEADO NEGOCIO

Por M. BLANCO IOBIO

En el prólogo del interesante libro de Margaret Leech «Reveille in Washington, 1860-1865», una bien contada historia de lo que pasó en Washington durante la Guerra de Secesión...

Los cazadores de huracanes vigilan ya el cielo de Puerto Rico

teamericanas. Gracias a ello, los servicios de socorro del continente dieron la voz de alarma en toda la zona que se esperaba que fuese afectada por el mismo...

MAJORIE, «MISS LANA»



NUEVA YORK. — Majorie Sharp, una morenita de 23 años, de Salt Lake City, fotografiada con un corderito de cinco días, al empezar su reinado como Miss Lana de América.

ESCANDALO EN EL ATRIO DE LA BASILICA DE SAN PEDRO

Actitud provocativa de tres franceses cuyo atuendo no estaba de acuerdo con las normas vaticanas

Ciudad del Vaticano, 13. (Del corresponsal de Pyresa, Alejandro Pistolesi). — Será efecto del calor que, desde hace un mes, en Italia es realmente inaguantable, o será consecuencia de los vientos de locura que azotan la humanidad, pero, desde luego, lo que viene sucediendo con los turistas que se empeñan en entrar en los templos como si fueran a bañarse en las antiguas termas, es rotundamente increíble.

Las dos compañeras, a las que más tarde también echó el guante la policía, fueron denunciadas por los mismos delitos que el hombre y además por «actos inmorales» en lugar público.

ACCION DE LA POLICIA

Este es pues el tipo de gente con la que se vela obligada a tratar la madre Fiorella, encargada de convencer a los turistas de que los templos no son termas. Así se comprende que la pobre haya tenido que retirarse, víctima de un grave agotamiento nervioso.

Mensaje para una familia belga de turismo en España

BRUSELAS, (Eie). — Se avisa a la hospitalizada urgentemente en familia Marcel de Roover, que vive en Hoboken, y que se encuentra actualmente en un camping de la Costa del Sol (posiblemente en Es. vi Opel Record de color verde. Se tepona) que sus padres han sido

NUEVA YORK: Las maniobras políticas del alcalde

AL DESERTAR DEL PARTIDO REPUBLICANO, POSIBLEMENTE HA SACRIFICADO SU CARRERA

Nueva York, 13. (Del corresponsal interino de Pyresa, Amador Marín). — Se dice con frecuencia en este país que el puesto de Alcalde de la ciudad de Nueva York, con sus ocho millones de habitantes, es el más importante o de mayor responsabilidad en Estados Unidos.

El Alcalde anterior, que luego pasó a ser Embajador en Madrid, Robert Wagner, lo calificó en una ocasión como ciudad «ingobernable». No se trata de una población homogénea que está formada de grupos étnicos, aún no totalmente asimilados.

Claro que pasarse aquí del partido que está en el poder a la oposición no es lo mismo que en la mayoría de los países de Europa. En Estados Unidos, donde sólo funcionan dos partidos, con frecuencia el pertenece a uno o a otro es cuestión de rútilo.

Diez años después...

EL MURO DE BERLIN SIGUE MAS FIRME QUE NUNCA

Los intentos de franquearlo son cada vez más escasos

Bonn, 13. (Del corresponsal de PYRESA, Alberto Crespo). — Al cumplir diez años de vida, la muralla de Berlín sigue más firme que nunca. Del primer tendido de alambre espigado del trece de agosto de 1961, ha surgido una obra formidable de piedra, acero y cemento, realmente inquebrantable por lo menos en los últimos tiempos.

Han llegado a tanto su fortaleza y peligrosidad actuales, que los alemanes orientales que no pueden resistir la presión y el oprobio de la tiranía comunista, en vez de lanzarse al asalto de la muralla como si fuese una barricada, tratan de darle la vuelta.

Según datos oficiales, sesenta y cinco personas han muerto agarradas a las piedras de la muralla o en sus cercanías prohibidas. Un centenar resultaron heridas. Sin embargo, en los tiempos en que el muro no era lo que es hoy, consiguieron salvarlo, siempre con peligro, alrededor de treinta mil ciudadanos de la República Democrática Alemana.

El amigo del hombre, que a

¿QUIEN VERA SU DESAPARICION?

Aquí hay quien sostiene que el muro sólo desaparecerá en el clima de una gran y general pacificación europea. Es decir, cuando ya no sea necesaria porque los europeos habrán renegado de los bloques antagónicos de poder, habrán tirado las armas y las disparidades políticas e ideológicas al basurero y se com portarán como miembros de una misma familia bien avenida.

Hoy por hoy, en la muralla de Berlín se dispara como en Vietnam o en Jordania: Esto es, sin respeto alguno por la vida humana. Quizá en tiempos no muy lejanos, gracias a las negociaciones cuatipartitas, se deje de disparar. Pero no por ello desaparecerá la muralla o se cuarteará.

La verdad es que estamos ante un hecho insólito en la historia de la humanidad. Partir en dos una ciudad populosa e ilustre con una muralla de cuarenta y siete kilómetros, separando brutalmente padres de hijos, hermanos de hermanos, vecinos de vecinos, es algo que no tiene precedentes.

CRONICA DE MADRID

El problema de los perros vagabundos. — La compañía Lope de Vega irá al XI Festival Internacional de Teatro

Madrid, 13. (Cronica de Pyresa por José Luis Fernández-Rúa). — En la placida noche, en la periferia de la ciudad, rasgan las tinieblas la estridencia de un frenazo. Se ha detenido un coche. Se abre una de sus portezuelas y es arrojado a la calle un bulto informe. El vehículo emprende de nuevo la marcha y, en veloz carrera, se aleja del lugar.

Al cabo de un mes, o de dos, el propietario del perro regresa a la ciudad, broncoado, ufano y optimista. Si el animal ha tenido suerte, acaso sobreviva y se le admita de nuevo en la casa.

Los perros permanecerán en observación durante quince días. Si transcurrido ese plazo no son reclamados, se les dará muerte por el procedimiento de asfixia.

los de una u otra generación son superiores... el eterno conflicto generacional. —Para toreros, los de antes, aseguran unos. —¡No hay como los de ahora!, replican otros.

FESTIVAL DEL TEATRO

La compañía Lope de Vega, titular del Teatro Bellas Artes y el Grupo Lebrijano representarán oficialmente a España en el XI Festival Internacional del teatro, que se celebrará en Madrid los meses de octubre y noviembre.

DISMINUYEN LAS VENTAS

En mayo y junio pasado la evolución de la producción industrial madrileña fue inferior a la del bimestre anterior. El descenso afecta a la generalidad de las ramas, salvo las del metal, química y piel, según un informe de la Cámara de Comercio e Industria de Madrid.

JOVENES Y VETERANOS

La rivalidad, en la llamada «fiesta nacional» constituye un accidente. Hay quien estima que el modo de torrear de un español es mejor que el de otro. Quien, a su vez considera que

PUNTO Y APARTE

«Hasta septiembre, amigos [Feliz verano], dice un enorme letrero de un cine madrileño. Y en un establecimiento: «Cerrado por viaje a Alicante a ver a Legrá».

MANIOBRAS DE LINDSAY

Esta posición ambigua le permitirá criticar ora a los demócratas ora a los republicanos, y en esa forma se granjeó la simpatía de aquellos que reniegan de ambos partidos y de la gente joven, que como ha ocurrido en todas las épocas, creen, con su idealismo, que tienen el secreto de la solución de todos los problemas.

HUMOR



SANTIAGO CARRILLO, expulsado de Francia

La orden fue dictada en 1950, pero hasta ahora no se llevó a ejecución

PARIS, 13. (Del corresponsal de PYRESA, Enrique Laborde). — El Gobierno francés ha decidido suspender el régimen de autorizaciones especiales de estancia en territorio francés que disfrutaba, hasta ahora, el Secretario General del Partido Comunista español, Santiago Carrillo.

Santiago Carrillo no tuvo nunca un permiso de residencia en el país; es decir, una «carte de séjour» como las que se conceden a todos los extranjeros que justifican su estancia en Francia por razones varias, especialmente laborales.

LA ORDEN HABIA SIDO DICTADA EN 1950

El Ministerio del Interior ha informado al secretario general del partido comunista español, Santiago Carrillo, estaba sujeto a una orden de expulsión del territorio francés dictada en 1950, pero que nunca se llevó a ejecución. El Gobierno francés, se agrega, ha manifestado cierta tolerancia autorizándole una serie de estancias en el país en diversas ocasiones.

Es decir, la medida que el órgano comunista «L'Humanité» considera «escandalosa», no es más que la aplicación de una orden de expulsión firmada en plena IV República. No obstante, la circunstancia actual será explotada convenientemente como lo indica, en un primer paso, la conferencia de prensa convocada para el próximo día veinte con la participación de un miembro del «Bureau» político del PCF y dos diputados comunistas.

El caso del derecho de asilo y de la concesión del permiso de residencia por razones especiales, se puso a prueba en un momento crítico de la vida francesa: Los sucesos de mayo de 1968. Toda la doctrina oficial sufrió una conmoción ante unos hechos inquietantes. La participación directa en la política francesa de una serie de personas acogidas a la hospitalidad de Francia como refugiados políticos. A partir de ese momento y de la comprobación de unos hechos, mil quinientos extranjeros fueron interpellados, por su participación en el levantamiento subversivo, y doscientos ochenta y dos de expulsión fueron dictadas, aunque más de la mitad se anulaban por diversas razones.

Sin embargo, en las circunstancias actuales, el problema de los refugiados políticos, que de por sí es una buena fuente de preocupaciones, tanto por lo que afecta al orden interior como por lo que se refiere a las relaciones internacionales, no tiene unas consecuencias tan graves como quieren hacer ver los profesionales de las palmadas demagógicas, cuyos actos de defensa sólo se manifiestan en favor de sus correligionarios, pero jamás en beneficio de aquellos que, procedentes de países comunistas, esperan con angustia que se les conceda el derecho de asilo.

El caso de Santiago Carrillo, no ha suscitado más reacción que la del partido comunista francés. En realidad, una orden de expulsión con más de veinte años de antigüedad y una tolerancia en materia de autorizaciones de estancia provisional, a una persona que no tiene derecho al permiso de residencia, no representa un punto de apoyo sólido para la protesta.